

May 16, 1933

Mr. Carlos Castenada,  
Garcia Library,  
Austin, Texas.

My dear Carlos:

Can you advise me (or refer this to someone who can) how I can obtain copies, translated, of documents referring to San Jose Mission?

And is there an index of the Spanish material?

I have your translation of Morfi, but do not know that it is all the record respecting San Jose. Think it is, however. Don't know whether the typist was accurate or not. I have also Chabot's Memorias, and note he says you assisted in that translation..

I have typed material from the reports of Ciprian (1749), and Barrios (1758), and Solis (1767), and Morfi as stated. But this typed material may not be complete or correct.

If I had the complete list of old Spanish records about San Jose, might find copies here at this library.

Sincerely,

Harral Ayres